

淡江大學 112 學年度第 2 學期課程教學計畫表

|                                     |                      |          |                               |
|-------------------------------------|----------------------|----------|-------------------------------|
| 課程名稱                                | 日本社會文化               | 授課<br>教師 | 馬耀輝<br>MAA YAW HUEI           |
|                                     | JAPAN SOCIAL CULTURE |          |                               |
| 開課系級                                | 日文二 P                | 開課<br>資料 | 實體課程<br>選修 下學期 2學分<br>(中文/日文) |
|                                     | TFJXB2P              |          |                               |
| 課程與SDGs<br>關聯性                      | SDG4 優質教育            |          |                               |
| 系（所）教育目標                            |                      |          |                               |
| 本系之教育目標在於培育具備以下能力之日語人才：             |                      |          |                               |
| 1. 日語聽、說、讀、寫、譯五項技能。                 |                      |          |                               |
| 2. 接軌國際之能力。                         |                      |          |                               |
| 3. 掌握資訊之能力。                         |                      |          |                               |
| 4. 迎向未來之能力。                         |                      |          |                               |
| 本課程對應院、系(所)核心能力之項目與比重               |                      |          |                               |
| A. 具備日語聽講的基礎能力。(比重：10.00)           |                      |          |                               |
| B. 具備日語口語表達、中日口譯的基礎能力。(比重：10.00)    |                      |          |                               |
| C. 具備閱讀日語書報雜誌的基礎能力。(比重：10.00)       |                      |          |                               |
| D. 具備日文作文、日文書信及中日筆譯的基礎能力。(比重：10.00) |                      |          |                               |
| E. 訓練學生賞析日本文學、名著的基礎能力。(比重：10.00)    |                      |          |                               |
| F. 理解日本語學、日語教育之基礎理論及研究方法。(比重：10.00) |                      |          |                               |
| G. 培育日本歷史、文化、社會的基礎素養。(比重：30.00)     |                      |          |                               |
| H. 訓練思考判斷的能力。(比重：10.00)             |                      |          |                               |
| 本課程對應校級基本素養之項目與比重                   |                      |          |                               |
| 1. 全球視野。(比重：9.00)                   |                      |          |                               |
| 2. 資訊運用。(比重：9.00)                   |                      |          |                               |
| 3. 洞悉未來。(比重：23.00)                  |                      |          |                               |
| 4. 品德倫理。(比重：23.00)                  |                      |          |                               |
| 5. 獨立思考。(比重：9.00)                   |                      |          |                               |
| 6. 樂活健康。(比重：9.00)                   |                      |          |                               |
| 7. 團隊合作。(比重：9.00)                   |                      |          |                               |
| 8. 美學涵養。(比重：9.00)                   |                      |          |                               |

|      |                                                                                                                                |
|------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 課程簡介 | 培育具備閱讀、譯解日本社會、文化教材之基礎能力與日本社會、文化的基礎素養、思考判斷能力                                                                                    |
|      | Students will be able to read and understand the texts. Students also will be able to know about Japanese society and culture. |

本課程教學目標與認知、情意、技能目標之對應

將課程教學目標分別對應「認知 (Cognitive)」、「情意 (Affective)」與「技能(Psychomotor)」的各目標類型。

- 一、認知(Cognitive)：著重在該科目的事實、概念、程序、後設認知等各類知識之學習。
- 二、情意(Affective)：著重在該科目的興趣、倫理、態度、信念、價值觀等之學習。
- 三、技能(Psychomotor)：著重在該科目的肢體動作或技術操作之學習。

| 序號 | 教學目標(中文)                                          | 教學目標(英文)                                                                                                                                                                               |
|----|---------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 1  | 1.具備閱讀、譯解日本社會、文化教材之基礎能力。2.培育具備日本社會、文化的基礎素養與思考判斷能力 | 1.To read and understand the texts about Japanese society and culture.<br>2.To cultivate the foundation accomplishment and ponder judgment ability about Japanese society and culture. |

教學目標之目標類型、核心能力、基本素養教學方法與評量方式

| 序號 | 目標類型 | 院、系(所)<br>核心能力 | 校級<br>基本素養 | 教學方法 | 評量方式 |
|----|------|----------------|------------|------|------|
| 1  | 認知   | ABCDEFGH       | 12345678   | 講述   | 測驗   |

授課進度表

| 週次 | 日期起訖                    | 內 容 (Subject/Topics) | 備註 |
|----|-------------------------|----------------------|----|
| 1  | 113/02/19~<br>113/02/25 | 日本文化的源起與形成           |    |
| 2  | 113/02/26~<br>113/03/03 | 假日                   |    |
| 3  | 113/03/04~<br>113/03/10 | 飲食文化                 |    |
| 4  | 113/03/11~<br>113/03/17 | 飲食文化                 |    |
| 5  | 113/03/18~<br>113/03/24 | 傳統和服                 |    |
| 6  | 113/03/25~<br>113/03/31 | 住居文化                 |    |
| 7  | 113/04/01~<br>113/04/07 | 行政觀摩與連假              |    |

|              |                         |                                                                                                   |  |
|--------------|-------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| 8            | 113/04/08~<br>113/04/14 | 電車文化                                                                                              |  |
| 9            | 113/04/15~<br>113/04/21 | 期中考試週                                                                                             |  |
| 10           | 113/04/22~<br>113/04/28 | 傳統競技                                                                                              |  |
| 11           | 113/04/29~<br>113/05/05 | 休閒娛樂                                                                                              |  |
| 12           | 113/05/06~<br>113/05/12 | 藝文活動                                                                                              |  |
| 13           | 113/05/13~<br>113/05/19 | 藝文活動                                                                                              |  |
| 14           | 113/05/20~<br>113/05/26 | 藝文活動                                                                                              |  |
| 15           | 113/05/27~<br>113/06/02 | 宗教與心性                                                                                             |  |
| 16           | 113/06/03~<br>113/06/09 | 節慶文化                                                                                              |  |
| 17           | 113/06/10~<br>113/06/16 | 期末考試週(本學期期末考試日期<br>為:113/6/11-113/6/17)                                                           |  |
| 18           | 113/06/17~<br>113/06/23 | 教師彈性教學週(應安排學習活動如補救教學、專題學習或者其他教學內容, 不得放假)                                                          |  |
| 課程培養<br>關鍵能力 |                         | 人文關懷                                                                                              |  |
| 跨領域課程        |                         |                                                                                                   |  |
| 特色教學<br>課程   |                         |                                                                                                   |  |
| 課程<br>教授內容   |                         | 多元文化                                                                                              |  |
| 修課應<br>注意事項  |                         | 每個課程主題會有學習單, 請自行由iClass下載使用。上課會有抽點, 當作期末扣考依據, 但不做為平時成績。                                           |  |
| 教科書與<br>教材   |                         | 採用他人教材:教科書                                                                                        |  |
| 參考文獻         |                         |                                                                                                   |  |
| 學期成績<br>計算方式 |                         | ◆出席率：            %    ◆平時評量：            %    ◆期中評量：50.0 %<br>◆期末評量：50.0 %<br>◆其他〈 〉：            % |  |

|     |                                                                                                                                                                                |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 備 考 | <p>「教學計畫表管理系統」網址：<a href="https://info.ais.tku.edu.tw/csp">https://info.ais.tku.edu.tw/csp</a> 或由教務處<br/>首頁→教務資訊「教學計畫表管理系統」進入。</p> <p>※不法影印是違法的行為。請使用正版教科書，勿不法影印他人著作，以免觸法。</p> |
|-----|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|